

Zeitschrift: Bericht über die Staatsverwaltung des Kantons Bern ... = Rapport sur l'administration de l'Etat de Berne pendant l'année ...
Herausgeber: Kanton Bern
Band: - (1902)

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 02.05.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Inhaltsverzeichnis.

| | Seite | | Seite |
|--|-------|--|-------|
| Regierungspräsidium. | | C. Gewerbliche Fachbildungs- und Vorbildungsschulen | 65 |
| Volksentscheide | 1 | D. Vollziehung des eidg. Fabrikgesetzes und der eidg. Haftpflichtgesetze | 69 |
| Vertretung in den eidgenössischen Räten | 1 | E. Kontrollierung des Feingehalts von Gold- und Silberwaren und des Handels mit Gold- und Silberabfällen | 73 |
| Grosser Rat | 2 | F. Mass und Gewicht | 73 |
| Regierungsrat | 4 | G. Marktwesen | 73 |
| Bezirksbeamte | 5 | H. Löschwesen und Feuerpolizei | 74 |
| Staatskanzlei | 6 | J. Gewerbepolizei, Hausbauten und Dachungen | 75 |
| Staatsarchiv | 6 | K. Bergführer- und Touristenwesen | 75 |
| Direktion des Unterrichtswesens. | | II. Versicherungswesen | 76 |
| I. Allgemeines: | | III. Verkehrswesen | 76 |
| A. Gesetzgebung | 7 | IV. Wirtschaftswesen | 76 |
| B. Administrative Verfügungen und Beschlüsse | 7 | V. Kleinhandel mit geistigen Getränken | 78 |
| II. Primarschulen | 9 | VI. Lebensmittelpolizei | 80 |
| III. Mittelschulen | 22 | VII. Verwendung des Alkoholzehntels: | |
| IV. Hochschule | 26 | A. Allgemeines | 85 |
| Statistische Mitteilungen | 30 | B. Hebung der Volksernährung und Förderung der Enthaltensamkeits- und Mässigkeitbestrebungen | 85 |
| V. Kunst | 31 | C. Anstalten zur Besserung von Trinkern | 86 |
| Auszug aus der Staatsrechnung pro 1902 betreffend die Einnahmen und Ausgaben der Direktion des Unterrichtswesens | 32 | VIII. Statistisches Bureau | 87 |
| Forstdirektion. | | IX. Brandversicherungs-Anstalt des Kantons Bern | 88 |
| Forstwesen: | | Justizdirektion. | |
| I. Zentralverwaltung | 33 | I. Allgemeiner Teil: | |
| II. Allgemeine Verwaltung: | | A. Postulate und Motionen | 89 |
| 1. Unfall- und Krankenkasse der Staatsforstverwaltung | 33 | B. Gesetzgebungswesen | 90 |
| 2. Bannwartenkurs | 33 | II. Besonderer Teil: | |
| 3. Aufforstungen und Verbauungen | 33 | Wahlen | 91 |
| III. Bemerkungen zum Wirtschaftsjahre: | | Aufsicht über öffentliche Beamte | 91 |
| Witterungserscheinungen | 36 | Notariatswesen | 92 |
| IV. Staatswaldungen: | | Fertigungs- und Grundbuchwesen | 93 |
| 1. Arealverhältnisse | 39 | Vormundchaftswesen | 94 |
| 2. Holzernte | 41 | Kompetenzkonflikte und Administrativstreitigkeiten betreffend öffentliche Leistungen | 97 |
| 3. Neue Aufforstungen von Kulturland auf Staatsareal | 43 | Bürgerrechtsentlassungen | 97 |
| 4. Kulturbetrieb des Staates | 44 | Handelsregister | 97 |
| 5. Wegbauten | 45 | Legate und Schenkungen | 97 |
| V. Gemeinde-, Korporations- und Privatwaldungen | 46 | Verschiedene Geschäfte | 98 |
| Jagd, Fischerei und Bergbau: | | Direktion der Bauten und Eisenbahnen. | |
| A. Jagd | 49 | I. Teil: Bauwesen. | |
| B. Fischerei | 51 | I. Gesetzgebung | 99 |
| C. Bergbau | 52 | II. Verwaltung: | |
| Direktion des Gemeindewesens. | | A. Personal und allgemeines | 99 |
| I. Gesetzgebung | 53 | B. Hochbauten: | |
| II. Bestand der Gemeinden | 54 | 1. Neubauten des Staates | 99 |
| III. Organisation und Verwaltung | 54 | 2. Unterhalt der Staatsgebäude | 101 |
| Rechnungswesen | 53 | 3. Hochbaupolizei | 101 |
| Direktion des Innern. | | C. Strassen- und Brückenbauten: | |
| I. Handel und Gewerbe: | | 1. Neubauten und Korrekturen | 102 |
| A. Allgemeines | 61 | 2. Unterhalt | 103 |
| B. Gewerbliche Anstalten | 63 | | |

| | Seite | | Seite |
|---|-------|---|-------|
| D. Wasserbauten | 105 | VI. Kontrollstärke der bernischen Dienstpflichtigen (Auszug und Landwehr) | 175 |
| Wasserwerkanlagen und elektrische Starkstromleitungen | 108 | VII. Rapport über die landsturmpflichtige Mannschaft auf 1. Januar 1903 | 181 |
| Stand der Verpflichtungen für Hoch-, Strassen- und Wasserbauten | 109 | VIII. Instruktion: | |
| Vorschussrechnung | 110 | 1. Militärischer Vorunterricht | 182 |
| II. Teil: Vermessungswesen. | | 2. Rekrutenschulen | 182 |
| I. Gesetze, Verordnungen und Instruktionen | 111 | 3. Wiederholungskurse | 182 |
| II. Stand des eidgen. Kartenwerkes im Kanton Bern | 111 | IX. Inspektionen | 183 |
| III. Vorarbeiten für den Kataster: | | X. Schiesswesen | 183 |
| a. Triangulationen | 111 | XI. Zeughausverwaltung: | |
| b. Bereinigung und Vermessung der Gemeindegrenzen | 111 | 1. Personal | 184 |
| IV. Parzellarvermessungen | 111 | 2. Werkstätten | 184 |
| Probevermessungen im Oberland | 111 | 3. Kriegsmaterial | 184 |
| Stand der Vermessungsarbeiten in den zur Inangriffnahme derselben aufgeforderten Amtsbezirken | 112 | 4. Inventar | 185 |
| Übersicht des Standes der Vermessungsarbeiten in den verschiedenen Amtsbezirken | 112 | 5. Verschiedenes | 185 |
| Vermessungsarbeiten im Jura | 112 | XII. Kriegskommissariat: | |
| V. Kantonsgrenzen | 112 | A. Personal | 185 |
| III. Teil: Eisenbahnwesen. | | B. Geschäftskontrolle | 185 |
| A. Gesetzgebung, Fahrpläne, Personelles | 113 | C. Verwaltung und Rechnungswesen | 185 |
| B. Eisenbahnen im Bau | 113 | Militärsteuer | 187 |
| C. Bahnen im Betrieb | 115 | D. Bekleidung und Ausrüstung | 188 |
| D. Projektirte Bahnen | 116 | E. Pensionen | 190 |
| E. Konzessionen | 118 | F. Kasernenverwaltung | 190 |
| Statistische Tabellen der bernischen Eisenbahnen. | | G. Fuhrwesen und Einquartierungen | 191 |
| Beilage 1: Stand der Aktienbeteiligung des Staates am Bau von Eisenbahnlinien auf Ende 1902 | 120 | Direktion der Sanität. | |
| " 2: Betriebsergebnisse der bernischen Eisenbahnen pro 1901 | 122 | I. Organisatorische und gesetzgeberische Verhandlungen | 193 |
| " 3: Transport-Einnahmen der bernischen Eisenbahnen pro 1902 | 123 | II. Verhandlungen der unter der Direktion der Sanität stehenden Behörden: | |
| Direktion des Armenwesens. | | Sanitäts-Kollegium | 193 |
| I. Teil: | | III. Stand der Medizinalpersonen | 194 |
| I. Allgemeines | 125 | IV. Epidemische Krankheiten | 195 |
| II. Örtliche Armenpflege | 126 | V. Krankenanstalten: | |
| III. Auswärtige Armenpflege | 129 | A. Bezirkskrankenanstalten | 196 |
| IV. Besondere Unterstützungen: | | B. Kantonales Frauenspital | 199 |
| a. Berufsstipendien | 130 | C. Inselspital und Ausserkrankenhaus | 203 |
| b. Verpflegung kranker Kantonsfremder | 130 | D. Kantonale Irrenanstalten | 203 |
| c. Beiträge an Hilfsgesellschaften | 130 | Direktion des Kirchenwesens. | |
| d. Unterstützung bei Schaden durch Naturereignisse | 130 | I. Gesetzgebung | 205 |
| e. Verwendung des Alkoholzehntels | 130 | II. Verwaltung: | |
| f. Beiträge aus den Unterstützungsfonds | 130 | A. Reformierte Kirche | 205 |
| g. Naturalverpflegung | 130 | B. Römisch-katholische Kirche | 207 |
| II. Teil: | | C. Christkatholische Kirche | 208 |
| Armenanstalten: | | Finanzdirektion. | |
| A. Staatliche Erziehungsanstalten | 131 | I. Direktionsbureau | 209 |
| B. Vom Staate subventionierte Erziehungsanstalten | 133 | II. Kantonsbuchhalterei | 209 |
| C. Vom Staate subventionierte Verpflegungsanstalten | 135 | III. Kantonbank | 212 |
| Anhang I, enthaltend Ergebnis der örtlichen Armenpflege im Jahre 1901 | 139 | IV. Hypothekarkasse | 213 |
| Anhang II, enthaltend die Übersicht über den Stand der burgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages im Jahre 1900 | 163 | A. Hypothekarkasse | 214 |
| Anhang III, enthaltend die Übersicht über den Stand der burgerlichen Armengüter und die Verwendung des Ertrages im Jahre 1901 | 167 | B. Unter der Hypothekarkasse stehende Verwaltungen | 217 |
| Militärdirektion. | | V. Steuerverwaltung | 221 |
| I. Erlass von Verordnungen, Beschlüssen und Instruktionen | 171 | VI. Salzhandlung | 224 |
| II. Personelles | 171 | VII. Domänenverwaltung | 224 |
| III. Geschäftsverwaltung | 171 | Obergericht. | |
| IV. Rekrutierung | 172 | I. Obergericht | 229 |
| V. Wehrpflicht | 175 | A. Assisen | 230 |
| | | B. Staatsanwaltschaft | 230 |
| | | C. Gerichtspräsidenten und Untersuchungsrichter | 230 |
| | | D. Betreibungs- und Konkursämter | 231 |
| | | E. Fürsprecher | 231 |
| | | F. Kompetenzstreitigkeiten | 232 |
| | | G. Vermischtes | 232 |
| | | II. Appellations- und Kassationshof: | |
| | | 1. Zivilrechtsstreitigkeiten | 233 |
| | | 2. Justizgeschäfte | 233 |

| | Seite |
|---|-------|
| 3. Strafsachen | 234 |
| 4. Allgemeines | 234 |
| III. Aufsichtsbehörde in Betreibungs- und Konkursachen | 234 |
| IV. Anklage- und Polizeikammer und | |
| V. Kriminalkammer | 234 |
| VI. Untere Gerichtsbehörden | 234 |
| VII. Gewerbegerichte | 234 |
| Bericht des Generalprokurators über den Zustand der Strafrechtspflege im Jahre 1902. | |
| I. Personal der Beamten | 241 |
| II. Gerichtliche Polizei | 241 |
| III. Voruntersuchungen | 242 |
| IV. Staatsanwaltschaft | 242 |
| V. Anklagekammer | 242 |
| VI. Polizeikammer | 243 |
| VII. Erstinstanzliche Gerichte | 243 |
| VIII. Assisen | 244 |
| IX. Strafvollzug | 244 |
| Polizeidirektion. | |
| Gesetzgebung | 253 |
| Verwaltung: | |
| Allgemeine Sicherheits- und Wohlfahrtspolizei | 253 |
| Polizeikorps | 254 |

| | Seite |
|--|-------|
| Gefängniswesen: | |
| I. Gefängniskommission | 254 |
| II. Gefängnisinspektorat | 254 |
| III. Die Arbeitsanstalten | 254 |
| IV. Die Zucht- und Korrektionshäuser | 255 |
| V. Trachselwald, Zwangserziehungsanstalt | 256 |
| VI. Die Bezirksgefängnisse | 257 |
| Strafvollzug | 257 |
| Strafnachlassgesuche | 259 |
| Eisenbahn-, Post- und Telephonangelegenheiten | 259 |
| Fremdenpolizei | 259 |
| Bürgerrechtsaufnahmen | 259 |
| Zivilstandswesen | 260 |
| Auswanderungswesen | 261 |
| Hausierwesen | 261 |
| Stellenvermittlungswesen | 261 |
| Spiel- und Lotteriebewilligungen | 261 |
| Auslieferungen | 261 |
| Vermischte Geschäfte | 262 |
| Direktion der Landwirtschaft. | |
| Reorganisation der Direktion | 263 |
| I. Landwirtschaft | 263 |
| II. Fachschulen | 268 |
| III. Tierzucht | 269 |
| IV. Viehseuchenpolizei | 272 |
| A. Viehentschädigungskasse | 277 |
| B. Pferdescheinkasse | 278 |
| Zusammenstellung der an die Amtsschaffnerien des Kantons Bern im Jahre 1902 abgegebenen Gesundheitsscheine (Formulare) für Tiere des Pferdegeschlechts, Rindvieh und Kleinvieh | 279 |

